

9.06.2024

LE MONTAGNE UNISCONO BERGE VERBINDEN



AUF DEM MILCHSTEIG ZUR FANE ALM SUL SENTIERO DEL LATTE ALLA MALGA FANE

Eine interessante Wanderung mit Infos zur Südtiroler Milchwirtschaft führt zur Fane Alm, dem schönsten Almendorf Südtirols

Un'interessante escursione con informazioni intorno alla produzione del latte altoatesino porta a Malga Fane, il villaggio alpino più suggestivo dell'Alto Adige

Eine gemeinsame Wanderung, ein Austausch zwischen „einheimischen“ und „neuen“ SüdtirolerInnen über unsere Erfahrungen in den Bergen, in der Natur, im Bereich der Kultur.

Camminando insieme, noi, “nuovi” e “vecchi” cittadini di questa terra, ci scambiamo esperienze e immagini sulla montagna, la cultura e la natura.

AUTONOME
PROVINZ
BOZEN
SÜDTIROL



PROVINCIA
AUTONOMA
DI BOLZANO
ALTO ADIGE

Deutsche Kultur - Cultura tedesca

CUON
savera



DATUM
DATA

Sonntag
Domenica

9.06.2024



TREFFPUNKT
LUOGO D'INCONTRO

Zugbahnhof Bozen
Stazione ferroviaria di Bolzano



UHRZEIT
ORARIO

Zugbahnhof Bozen um **8:45** Uhr (Abfahrt mit dem Zug nach Franzensfeste um **9:02** Uhr), Bahnhof Franzensfeste um **9:45** Uhr (Abfahrt mit dem Zug nach Mühlbach um **9:51** Uhr, Zugbahnhof Mühlbach um **10:00** Uhr
Stazione ferroviaria di Bolzano alle ore **8:45** (partenza treno per Fortezza alle ore **9:02**), stazione ferroviaria di Fortezza alle ore **9:45** (partenza treno per Rio di Pusteria alle ore **9:51**), stazione ferroviaria di Rio di Pusteria alle ore **10:00**



MITBRINGEN
DA PORTARE

Eine Jause, Wasser, Sitzunterlage, gute Schuhe, Regenschutz, Südtirol Pass / Abo+ bzw. Ticket
Pranzo al sacco, acqua a sufficienza, scarpe adeguate, giacca, Alto Adige Pass / Abo+ oppure biglietto per i mezzi pubblici.



INFOS
INFO

Der Wanderweg ist auch für Kinder geeignet, aber nicht für Kinderwagen.
L'escursione è adatta anche a bambini/e, ma non a carrozzine/passagini.



WEGBESCHREIBUNG
IL PERCORSO

Wir fahren mit dem Zug und Bus bis nach Vals. Von dort wandern wir dann auf dem „Milchsteig“ zum Almendorf Fane. An diesem schönen Ort essen wir unsere Mittagsjause.
Andiamo con il treno e il pullman fino a Valles. Da lì camminiamo sul “Sentiero del Latte” fino al villaggio alpino Fane. In questo bel posto mangiamo il nostro pranzo al sacco.



ANMELDUNG
ISCRIZIONI

Anmeldung über das Formular auf: [LINK ANMELDUNG](#)

Anmeldung über E-Mail (Betreff: „Fane Alm“. Bitte auch Name und Telefonnummer angeben)

- Genossenschaft Savera, info@savera.it
- Amt für Weiterbildung, martin.peer@provinz.bz.it

Iscrizione tramite formulario: [LINK FORMULARIO](#)

Iscrizione per e-mail (Oggetto: „Malga Fane“. Si prega di indicare anche il nome e il numero di telefono)

- Cooperativa Savera, info@savera.it
- Ufficio educazione permanente, martin.peer@provinz.bz.it



KOMMENDE AUSFLÜGE / PROSSIME GITE

15.09.2024 Labyrinthsteig am Latemar / “Labirinto” del Latemar

13.10.2024 Vahrner See - Neustift - Törggelen / Laghetto di Varna – Novacella - “Törggelen”